Tuhaqtitjut

Nunavunmi katimayikhat ilautjutikhangit talvani UN hilaup aalannguqtirninganut katimanahuaqtunut

IQALUIT, Nunavut (Ubluirvia 6, 2010) – Nipiit piyumayangillu Nunavunmiutat tuhaqtauniaqtut talvani UN Hilaup Aalannguqtirninganut Katimanahuaqtunut Cancun, Mexico-mi uumani havainiqmi.

Nanngariyauyuq Daniel Shewchuk, Ministanga Avatiliqiyit, ukuatlu Nunavunmi katimayakturnahuat ilauniaqtut talvani hilaup aalannguqtirninganut uqagilugit ihuaqhinahugitlugittauk talvani 16nguyuq *Katimatjutaat Ilauyut United Nations-nut Kanuginiqhaanut Katimatjutikhainut uumunga Hilaup Aalannguqtirninganut* (COP16) uumani havainiqmi Cancun, Mexico-mi.

"Nipivut tuhaqtipkainiaqtugut piyumayangillu Nunavunmiutat ililugit talunga COP16 uqaqlugit taaffumunga Kanatami uqagiplugit ihuaqhainahugittut," uqaqtuq Minista Shewchuk. "Pitjutingit hilaup aalannguqtirninganut naunaikhimaliktut hamani Nunavunmi, hamaniitjutiptingnik uumani COP16 pilluagakhauvlutik. Piyughauyugut tuhaqtitlugit nunakyuaqmiutat pitjutiginiaqtainut hilaup aalannguqtirninganut, qilamiklu havaliklutik havaktaghanut."

Aulapkaitjutikhanut ihuirutigiyauyut mahaliktunut nunaup puvitquumannganut, aalanngulikutunullu huratjanut hiku aalanngulikmat hilaplu aalannguktirutaait, malruk naunaittut aalannguqtirutigiyani tatja Nunavunmi.

"Kavamanga Nunavut havakniaqtut ikayuqlugit Nunavunmiutat havakhimmaaqtut aghuurutigiyanut hilaup aalannguqtirninganut pitjutigiyanginnut,"uqaqtuq Minista Shewchuk. Kavamanga Nunavut tatja titiraliqtut qanuriliurutikhamut titraqmik, *Upagiaqtavut*, havaariyaat naahimatjutikhat ihuaqtumik havagiaptingni pitjutigiyanginnut hilaup aalannguqtirninganut; anipkakniaqtaat uumani huna 2011-mi.

Una 16nguyuq *Katimatjutaat Ilauyut United Nations-nut Kanuginiqhaanut Katimatjutikhainut uumunga Hilaup Aalannguqtirninganut* talvani Cancun, Mexico-mi Tarium Hikutirvia 29-mit uumunga Ubluirvia 10. Ukiungani katimatjutait katitpagait inungnik kaantraaqaqtut talvunga Kanuginiqhaanut Katimatjutikhainut havakatigiigianginni mikhaanut nunakyuap puyuum anialailaqutaaanianiit mikhilaaklugit havaliklutiklu mikhaanut hilaup aalannguqtirutaanut.

Nunavunmi katimanahuat ilauniaqtut katimayuni Ubluirvia 6-10 katimaqatiginiaqtangit ilauyut talvani Kanatamiutat katimanahuat uqaqatigiigiamingni malikhautivallianirmut havaqatigiiklutiklu hilaup aalannguqtirninganut hanaqitjutikhanut. Minista Shewchuk upautiniaqtuq talvunga Hilaup Hivuliqtiunirmut Katimakyuarutikhaanut Ubluirvia 6-8.

###

Naunaiyarumagungni Uqaqvigilugu:

Sharina Dodsworth
Atannguyaulaktuq, Tuhaqtitjutinut
Avatiliqiyit
☎ (867) 975-7749
✉ sdodsworth@gov.nu.ca

ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᙳᖅᑎᑕᐅᔪᑦ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑕᖅᑐᑦ ᐃᓄᒃᑎᑑᖓᓗᑎᒃ, ᖃᓪᓗᓈᑎᑐᑦ, ᐃᓄᐃᓐᓇᖅᑐᓐ ᐅᐃᕖᑎᑐᓪᓗ ᐅᕙᓂ, *www.gov.nu.ca*.
News releases are available in Inuktitut, English, Inuinnaqtun and French on *www.gov.nu.ca*.
Tuhaqtaghat ittut Inuktitut, Qablunaatitut, Inuinnaqtun Uiviititullu talvani *www.gov.nu.ca*.
Les communiqués de presse sont disponibles en inuktitut, en anglais, en inuinnaqtun et en français à : *www.gov.nu.ca*.